

صاحبزادی : احمد تاج الدین
و یعقوب کمال

آبونه بدلی

ممالک عثمانیہ ایچون
سنہ لکی ۵۰ غروش
آتی آبلنی ۲۵ غروش

روسیه ایچون سنہ لکی
۶ آتی آبلنی ۳ روبلہ
سائر ممالک اجنبیہ
سنہ لکی ۱۲ آتی آبلنی
۶ فرانقدر .

واعتصموا بحبل اللہ جمیعا ولا تفرقوا . . .

تعلیم مسلمانان

۱ ۳ ۲ ۸

وجہ ما لنا کم شعوبا و قبائل لتعارفوا . . .

دینی سیاسی تاریخی فلسفی و امروال عالم اسلام مدہ باصت لہفہ لوی مجلد

تاریخ تاسی ۳۲۸ مولد النبی

مدیر مسئولی
عنان جودی

محل ادارہ :

استانبول : بازید

چادر جیلدہ

اخطار مخصوص :
عالم اسلام و اسلامیتہ
عائد مقالات و آثار
مع المثنویہ درج
اولہ جقدر .

نسخہ سی . ۴ پارہ

جلد ۱

۷ تشرین اول ۳۲۶

پنجشنبہ

۱۷ شوال ۳۲۸

عدد : ۱۸

اولنہرق دکادر، یالکز کندیغزی کوسترمک ایچوندر. نہ یایلم نہ یایلم دینلدیکی صیرده ، بر فرانسز ایله استشاره ایدهلم دینلمش ، بونک اوزرینه کرامت بیوردکنز افندم . او فرانسزده کندی وجدانته قارشی اوتوز فرانسزده اکمک یازمسی بولمش اولدیغندن مستریخدر. من القدیم فرانسه نك سفیل قادیلاری بزم قزلرمزی تربیه ایدرلردی ، شیمدیده برطاقم یازس سرسریرلریده اولاد ذ کورمزی تربیه ایده جک، آرتق صوکره ترکیده ترقی سیرایتملی .

موجودلرمز کافسندہ اصول تعلیم و تربیه اولدقدن ماعدا ادراک وبصیرتده یوقدر . ایکی سنده درس وکیل لری بیلمم کیملر معارف ناظرلرینه وارنجه یوقدر اصلاحاتدن لایف ایدرلر ، اصلاحات ایچون اوغراشیرلر ، رژیالرنده دخی اصلاحاتدن بشقه رش ی کورمزلر ، کل کلام اصلاحات نامنه یابدقتری معاملر ، افسادات دنیله جک درجهده اویفونسر حاللردن عبارت قالیور .

ع ۱۰

عالم اسلام

اطرافزده دونانلری دوندیرنلره

عثمانی رجالندن بویوک بذات محترم اقوام تورانیه نك نه صورتله تشعب ایتمدیکنه و بونلری نه طریقیله راشدرمک ممکن اوله جفته اثر و یردیکی بقونفرانسندہ روسیه اسلاملرینک تاتار اولمیوب یالکز چینسندن غریبه طوغری یورویان تاتارلره تغلیسا تاتار نامی و برلیدیکنی واقفانه بر صورتده تدقیق و تحقیق ایتمکدنصکره :

عجباً ! شمدی بونلره ترک - تاتاری دییلم . یوقسه ساده تورکی دییلم ؟ « بیورمشاردی .

وقتیله استاد محترم بقونفرانسی روس غزته لریندن برینک استانبول مخاری طرفندن منسوب اولدیغی غزته سانه یازیلشدی . ترکیه نك رسمی دنیله جک درجهده صاحب نفوذ اولان بر آدمی طرفندن اقوام تورانیه یی برلشدیرمیه دائر بویله بر قونفرانس ویرلمسی روسلرک قولاقلرینی اپی قیارتمشدی . حتی تورکار پشامفه قرار و یردیکی ایچون مغیر اولان و دائما تورکاره قارشو نواضعینی کوسترمیه یی اعتیاد ایتمی « روسی اصاوو » ده بخته قاربشهرق :

هله جامع درسارنده اصلاحات نامنه یالکز بعض کتابلرک اسملری تبدیل اولمش ، حللی یرنده صراق الفلاح او قورلر . مش طلبهده قودله یرینه یتمش غروش معاش آبورمش . بوندن صوکره سی طلبه یته ملاجلاله قدر درس کوره جک هیچ برشیلر آکلاماق و ایکی سطر عربی العبارة بر مکتوب یازماماق شرطیله . بوندن ماعدا طلبه نك کاری وار ایسه اوده مبعوث اولان خواجهرک قونفرا . سارینه دوام ایتمک ، اوده انشالله شیخ الاسلام اولو و برسه خاطرینده بولتم امیدیه . . . الی آخره

مکتبلرمزده نه کی اصلاحات اولدی؟ اصلاحات نامنه سویله نه جک برسوز وار ایسه اوده ترکیده اوتوزدانه سلطانیه مکتبی آچیله جق او مکتبلرک کافسندہ فرانسزجه تعایات اولاجق معلملری هیفرانسندن کله جک . که برکله ترکیه بیلمازلر ، بزم جوجق لرمزده ، هی ترک چوجق لریدر ، برکله فرانسزجه بیلمازلر ، بومعلم ایله او سچاره : وانلی ، قیصرلی ، قونیه لی ، بغدادلی ، بصره لی بیلمام نردلی چوجقک استفاده سنی سیر ایتملی (دوغریدن دوغری فرانسز اولاجقار . بوندن ده بویوک ترقی اوله ییلمورمی) اولادلرمز ترکیه یی دخی یلمدکاری حالده فرانسزجه یی تکلم ایده جکار . معلم ایله شاگرد بری آخرک نه اخلاقندن خبری وار . ونهده طبیعتندن ، اشارت ایله ده بری آخری آکلایه میه جقار . دکل ابتدائی رشده جوجقاری ، مکتب ملکیه نك عالی سنئی ا کمال ایتمش افندیلر ، مکتبک صوک سنلرنده اولان فرانسز معلملرندن هیچ رش ی استفاده ایده مدکارینی سوبیلورلر ، شو حالده آناطولی ده آچیلاجق مکاتب سلطانیه نك استفاده سنی سویلامکه بیله حاجت یوقدر .

دائماً بو مکتبلرک کشادی بر فائده و ضرر ملاحظه

تورکار گندیاری دھا میدید براویقونک سرسرملکنی کچرہ۔
مدیکلری حالده کوزلری قازانه قدر معطف بولنیور۔ اوورا
اقوامنک اصلنی تفتیشہ باشلادیلر «دییہ مشروطیتله اداره
اولنان برملکنده بره وؤرخنک ندقیقات عمیقده حر اولدیغنی
اونوتهرق اعتراضده بولدیدی . کندیمی پترس۔ بورغدن
طوروب برتورک مؤرخنک ورکاکه دایر ووردیکی قونفرانسنه
مداخله ایتیمه - ولو لافله اولسون - ناصلسه . . کندینه
برحق ویریوردی . ایستبوردیکه اقوام تورانییه منسوب
نه قدر قوم وارسه بونلرک اصل واساسی هیچ بریده
وهیچ بر وجهله تحقیق اولنمسون . سیاست منجوسه
اوناری بوکونه قدر نصل پارچه پارچه ایدرک هر برینی
آری آری عنوان تحتنه آلدیسه بوندنصکرده اولیله
اولسون ، حالت قدیمه ، اسکی طاعنه طاغنفاق محافظه
اولنسون . چونکه بونلرک برلشمه لری و بونلرک نام مستعارلری
یاخود کوچک بابالرینک اسملری اوزرلریندن اطهرق
هیبی بویوک بابالری اولان «تورک» نامنی طاشیهرق
میدانه آتیاملری ، و بصورتله عالم اسلامده قوجهمان بر
«تورک» عالمه سی تشکیل ایتمه لری روسیه ده کی ملل
محکومهلردن برینک عظیم بقوت تشکیل ایتمه سی دیمکدر .
بوایسه «روسیه روسلرکدر» فکری اتزام ایدن فرقه لرک
خوشنه کیمیه چکی کبی . کورولیورکه ، کندینی اوناردن صولده
طونان «روسکی اصلووه» نی . ممنون ایتیمور . بناءً عالیه
درسمادنده اقوام تورانییه بر نام تحتنه جمع خصوصنده
ویریلن بر قونفرانس مناسبتیله تورکاره قارشو یوقاری
دیشلری کوسترمیه برده لزوم حس ایدیور .

شیمدی بوکا - کانون ثانی کلورسه - تام ایکی سنه
اولیور . بومقاله نیک تأثیری «روسکی اصلووه» قارئینک
قابلیندن بلکه چوقدن سیلنمس کیتمشدر . فقط حکومت
وناسیونالیستلر بونی هیچ اونوتلیه جق بدرجهه از برله دیلر .
اسکیده کرک حکومتک و کرک ناسیونالیستلرک فکرنده اسلاماره
دائر یا کیز بریان اسلامیزم واردی . «روسکی اصلووه» نک
اوزون اولقله برابر آتشین یازیلان بومقاله سی ایسه خاطرلره
دھا بر فکر القا ایتدی . شیمدی مخیلر برده بان تورانیزم
ایله مشغول بولنیورکه بونک اوکنی آلمق وساحه وجوده

چیقارماق ایچون روسلرک اک آشانی خنیهلردن باشلاب
الشیق والک کبار خنیهلرینه وارنجه به قدر بونکله اوغراشیورلر .
یا لکنز خنیهلریمی یا ؟

حتی دو ما بیله بوکا صرف مساعی ایتیمه نزل ایتدی :
دومانک کچن سنه کی اجتماعنده تعالیم ابتدائی مسئله سی
باقلیوردی . نوبت اسلام مکتبلرینده هانکی لسانله تدریس
اولنه جغنه کاچه مسلمان مبعوث خاص محمد فروسییه اسلامه ارینک
لسانی ترکجه اولدیغندن تعلیمارینک ده ترکجه اولمسنی طلب ایتدی
بو وقت اکثری تشکیل ایدن اوقتور بستی فرقه سی جیلرندن
ترک ادبیاتنه باشقه برده تاتار ادبیاتی بولوب چیقاروب
تاتارلرک ترکجه به مناسبتلری اولدیغنی و کندیلرینه آری
ادیبالتلری اولدیغنی ادعا ایتدیلر . مسئله انجمنه حواله
اولدیغنی وقت ترک - تاتار لساندن حرف واحد بیلمه یین
قومیسویون اعضالی طرفندن ترک لسانیه تاتار لسانی
بیننده بر فرق یولندقدنصکره ابتدائی مکتبلرده ترکجه یی
اوقوتیمه مساعده ایتیمه به قرار ویرلدی .

ایشته کونش کی پارلایان حقیقی کورمامک ایچون
کوزلری قاپابهرق روسیه اسلاملرینک لسان ادیبلرینک ترکجه
اولدیغنی انکار ایتک قدر حتمنزلقده بولنمک حکمت و فلسفه سی
بان تورانیزم قورقوسندن باشقه برشی دکدر .

کوروا یورکه ، روسلر بوتون ارکانیه . . . اوت ، یا لکنز
خنیهلرله دکل بوتون قوه اجرائیه و تشریعیلرله بزلی
پارچهمله چاشیور . هر بریمزی آری راسم تحتنده و تیه وار قوتی
صرف ایدیور . فقط روسیه اسلاملرینک عثمانلی تورکارینه
اولیله بر تهالکله تمایلری واردرکه بونک قارشوسنده بوتون
اجر آتلیله مهوت قاله جقاری شهه سزدر .

عثمانلی تورکارلرله روسیه اسلاملرینی بیکدیگریندن آیرمق
ایچون ایشلتدیریلن وسائط یا لکنز روسلرک بوفعالیتلری
دکدر . قلمی ائنه آلدقدنصکره حسیاتنه مغلوب اولقله
تاریخنویسلرک غدر ایدن مؤرخلرک تاریخ نامی ویردکلری
یازیلری خبلی وقتدنبری ملنک الک حساس تلرینه ایشلیور .
شو قدر وارکه بونلرک بری سؤ نیت اساسنه مبنی اینسه
دیگر بری ده بیلمه ن . ویره جک نتیجه نیک وخاتمی تقدیر اولنمندن
ارتکاب اولنیور .

حضرت تیمورک بوتون مساویسی صایدینی وقت بیلدیرم
 یازید حضرتلرینه کالجہ کویا معصومش کی سکوئله کیچن
 مورخاری حتی بو کون درسه ائده کورپورز .
 حضرت تیمورک یازیده قارشو بورومدن اول مخصوص
 ایلیچی کوندرک دیندارقله ، منہایتدن اجتنابہ بیلدیری
 وعظ نصیحتده بولندیقی . اوزرینہ یورورکن اوکنده
 علماء اسلام بولندیقی ، آواز تکیرله آناطولیہ کیردیکی
 وقت یازیدک جاریہ لرله کیف وصفانده بولندیقی ناصلسه
 عثمانیلری عثمانیلمعه اصمق ایچون تاریخ یازدیقی مقدمه منده
 سویلمن مؤرخک تاریخنی صحیفه لریندن دوشمشدر . غالباً
 کتابک جمعی مساعده ایتماش اوله جق . نه ایسه بونلری ،
 الله کنجلریمک مراقی آرندیر . ونده حقیقی اوکرتمک
 ایچون اجنیلر طرفندن یاریلان تاریخ کتابلرینه مراجعتی
 قبلرینه الفاء ایتمون دبیہ دعا ایدرک بر نظر تسامحه کیچم .
 چونکه قورقه جق بر شیمز یوقدر . چونکه عثمانیلرک
 سویه سی بوللرک ابراث ایده جکی مضرتدن یوسک
 اولدیغنه امیز . بوندن قطع النظر عثمانلی تورکاری روسیه
 اسلامارینه حسیندن باشقه دها بر شبله مر بوطدرلرک بو
 مربوطیت هر حالده اوفق تفک اغیرارلری اونودیره جقدر .
 روسیه اسلاملرندہ کی تورکاره اولان تمایل ایسه هر بر
 امید میدانہ کتوره جقدر .

بنا علیه تاملرله ترکار آرسنی آجینی درعهده ایدرک
 قلمتی آله آلان ، فکر وساعیلرینه فعالیت ویرن روس
 خنیلری بوکوندن اختیار آصورت قطعده آکلامش اولسونارک
 منافعلری اقتضاسندن بو ایکی قارداش یواش یواش
 نقطه تعارفه یاقلاشمرق بر کون بر ایشه جقدر . بر کون
 کله جککه روسار تاملرک صافدلرکن استفاده مقصدیه
 اولرک معصوم ، هر برداشندن بی خبر قبلرینی اولامق
 ایچون ملتپورز ، مغدورین سیاست بویاسیله آوروپاہ
 یسه دکاری خنیلرینه ویردیکی پارلرینه جدا آجیه جقدر .
 چونکه مائلرینی روسارک صاری آلتونارینه سامان بو
 مرابارک بوتون زهرلری تاپرسز قاجقدر . چونکه

 بنا علیه ملنک بونارک هویتاری سیاریندن اوقوبه جنی
 زمان پک یاقلاشمشدر .

مغدورین سیاست نامیله آوروپاہ امرار اوقات ایدن ،

اوتہ نیری کندیلرینه ملتپوروسوسی ویررک روسیه اسلاملرینک
 قایلرینه زهر دالہ ننی تدریجی صورته داملانان برطاقم
 سبکغزان شو صوک کونلرده اولچولرینی شاشیردیبار . هر
 ناصلسه اولدن تخمین ایتدکاری ، اولچوب بجدکاری مقیاسلرینی
 یا کلہرق ، مایت واسلامیت علیہنه اولان فکر منحوسارینی
 فضلہ جہ قاجر بورلر . بونارک بو حرکت عامیانه لری بزہ چون
 هر حالده موجب ممنونیت ایسه ده دها سن تخصیصده
 بولدن ، بنیہ سی کسب قوت ایتماش روسیہ ملی اسلام
 کنجلرینه سو تاثیر اجرا اتمک قورقوسی هر حالده وارد
 خاطر در . بنا علیه بونارک هویتنی آکلادبغمزی دهاوقتی
 کله ن کندیلرینه آکلاتق مجبوریتہ استہمیرک قاتلانپورز .
 مع مانیہ بونارک کیملر اولدیغنی تشہردن شمڈیلک صرف
 نظر ایدہ جکز فقط آچاقانہ اسناد ایدیلن مقترباتله اجرا
 ایتدکاری پروغاندالری دوام ایدرسه هویتاری یقینده
 انظار ماتہ آینہ کی آجہ جغمزی دہ شمڈیدن وعد ایدرز .
 شمڈیلک شو قدر سویایہ ییلرک بزہ خنی اولان هیچ
 برجهتلری یوقدر . آوروپاہ نہ صورتلہ کیتدکاری وکیملرک
 توصیہ سیلہ خضیہ لک رتبہ سنہ نائل اولدقاری بوکونده دہ
 روسیہ دہ کیملرہ مخارہ دہ بولندقلری الی آخرہ
 عنعناییلہ بزہ معلومدر . بنا علیه بوکونہ قدر آلدقاری
 آلتونلری کار ایدنرک بر آن اول هیچ بروقت باشندن
 جیقامہ جقلری بوایشنن چیکلملری کندی منافعلریندندر .
 آرتق الویرر . بوکونکی موقعمز نہ بوکی پروباغاندالردہ تحملی
 واردر . ونده بیک توری فدا کارقلہ میلونہ بر اولق
 اوزره آوروپاہ تحصیل ایچون کیدن زواللی صافدل طلبلری
 اغدل ایدرک ایچونده محفوظ بولان اسرارلرینی واستقبالده
 تعقیب ایدہ جقلری دوشنجہ لرینی بیک بر توری یالان قاتہرق
 حکومت مستبدہ لرینہ خبر ویرمہ لرینہ اشمڈیلک ، یازدقلرینہ
 ونہ کی خط تعقیب ایتکده اولدقلرینہ دائر آچتجه برشی
 سویلہ معدن تکرار سویلپورز ، بوضعتاریندن بر آن اول
 آل چیکسونار . بوقسہ هر توری مسؤلیتی واوندن کله جک
 مضرت شخصیہ سی التزام ایدیلرک هرشی میدانہ قویله جقدر .
 ایشته یوقدر

ترویسیکی لی احمد تاج الدین